

**SUPPLEMENT**  
TO  
**The Ceylon Government Gazette,**  
**PART I.**

---

---

**FRIDAY, JANUARY 24, 1908.**

---

---

**STATEMENT OF BOOKS PRINTED IN CEYLON AND REGISTERED  
UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1885.**

---

**FOR THE QUARTER ENDED SEPTEMBER 30, 1907**

## STATEMENT OF BOOKS PRINTED IN CEYLON, and registered

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written.	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7104. Tropical Agriculturist for June, 1907, Vol. XXVIII., No. 6.	English	J. C. Willis	Agriculture	Colombo	Colombo
7105. Report of the Ceylon Importers' Association	do.	—	Report of the Ceylon Importers' Association for year ended May 31, 1907	do.	do.
7106. Report of the Victoria Home for Incurables	do.	—	Report of Victoria Home for Incurables for 1906	do.	do.
7107. Panchanga Lita for the Saka Era 1829	Sinhalese	D. C. Gunawardana Appuhamy	Astrological events, &c.	do.	Mampe
7108. Indra Guruluwa	do.	M. M. P. Wijayarathna	Astrology	do.	Colombo
7109. Jinarajashtakaya	do.	Pandit D. M. S. S. Kaviraja	A description of Buddha	Panadure	Panadure
7110. Avavada Mitraya or Friendly Adviser	do.	A. W. Gunasekara	Advice to children	Colombo	Colombo
7111. Sri Wickrama Rajasingha, Our Last King	do.	John de Silva, Proctor	Drama	do.	do.
7112. Swarnawati Natya	do.	C. Calyanaratna	do.	Galle	Galle
7113. Ariyawata	do.	M. K. Wijeweera	Habits of Sinhalese Aryans	do.	do.
7114. Wesak Taruwa	do.	C. Calyanaratna	Birth of Prince Siddhartha	do.	do.
7115. Young Men of Ceylon for June, 1907, Vol. XI., No. 6	English	—	Religious	Colombo	Colombo
7116. Ceylon Churchman for July, 1907, Vol. II., No. 7	do.	Francis Even	do.	do.	do.
7117. The Appeal Court Reports for June, 1907	do.	A. L. de Witt and G. E. G. Weeresinghe	Decision of Appeal Court	do.	do.
7118. The History of King Madanakamen	Sinhalese	K. A. D. Peter Perera	Story	do.	do.
7119. Peradeniya Manuals, I., Rubber in the East	English	Willis, Bamber, and Denham	Official Account of the Ceylon Rubber Cultivation	Government Printing Office, Colombo	Royal Botanic Gardens, Peradeniya
7120. The Baptist Intelligencer for February, 1907, Vol. XI., No. 2	English and Sinhalese	—	Religious	Colombo	Colombo
7121. The Rise of the Planting Enterprise and Trade in Ceylon Tea	English	John Ferguson	Rise of tea planting industry in Ceylon	do.	do.

under Ordinance No. 1 of 1885, during the Quarter ended September 30, 1907.

The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietor of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
A. M. & J. Ferguson	"Ceylon Observer" Office	1907. June 15	112 pages	Crown 4to.	First	2,300	Printed	Re. 1	—
do.	do.	June 21	54 pages	Demy 8vo.	do.	100	do.	—	—
do.	do.	June 17	12 pages	Demy 16mo.	do.	500	do.	—	—
C. D. Fernando and D. H. Wickramarachchi	D. C. Gunawardana Appuhamy	March	52 pages	Royal 8vo.	do.	300	do.	25c.	M. D. C. Gunawardana Appuhamy, Mampe
Charles Dias	M. M. P. Wijayaratna	May 22	40 pages	Demy 8vo.	do.	2,000	do.	25c.	M. M. P. Wijayaratna, 142, 2nd Maradana, Colombo
Lankalankara Press, Panadure	Pandit D. M. S. S. Kaviraja	May 21	18 pages	Demy 16mo.	do.	1,500	do.	5c.	Pandit D. M. S. S. Kaviraja, Panadure
Granthaprakasa Press	J. D. Fernando	June 18	24 pages	do.	Fourth	5,000	do.	—	J. D. Fernando, 30, Dam street, Colombo
N. J. Cooray & Sons	John de Silva, Proctor	July 2	54 pages	Demy 8vo.	First	3,000	do.	50c.	John de Silva, Proctor, D.C., Colombo
Laukaloka Press	D. G. Marisian Appoo	May 26	8 pages	do.	do.	500	do.	5c.	C. Calyanaratna, Galle
do.	M. K. Wijeweera	April 26	20 pages	Demy 12mo.	do.	3,000	do.	8c.	M. K. Wijeweera, Gandara
do.	D. G. Ratnapala	May 26	8 pages	Demy 16mo.	do.	1,000	do.	Free	C. Calyanaratna, Galle
A. M. & J. Ferguson	Young Men's Christian Association	June 28	28 pages	Royal 4to.	do.	375	do.	Re. 1 per annum	—
do.	Francis Beven	July 1	12 pages	Crown 4to.	do.	475	do.	20c.	—
Ceylon Examiner Press	Ceylon Examiner Press	June 15	16 pages	Royal 8vo.	do.	200	do.	40c.	G. E. G. Weeresinghe, Silversmith street, Colombo
Subhadraloka Press	W. P. Rodrigo	June 25	12 pages	Demy 8vo.	do.	—	do.	70c.	7, Green street, Colombo
Government Printer, Colombo	Director, Royal Botanic Gardens	1906. Dec. 19	286 pages	do.	do.	550	do.	—	—
Alliance Press, Maradana, Colombo	Baptist Missionary Society	1907. Feb. 2	8 pages	Demy 4to.	do.	300	do.	Re. 1 per annum	Baptist Missionary Society, Colombo
A. M. & J. Ferguson	"Ceylon Observer" Office	May 17	6 pages	Demy 16mo.	do.	1,000	do.	25c.	—

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written.	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7122. Young Men of Jaffna for January and February, 1907, Vol. VI., Nos. 4 and 5	English	Jaffna Young Men's Christian Association	Religious	Jaffna	Jaffna
7123. Ceylon Churchman for June, 1907, Vol. II., No. 6	do.	Francis Beven	do.	Colombo	Colombo
7124. Yamakalaya and Panchapakshaya	Sinhalese	Late Mr. C. T. Perera	Astrology	do.	do.
7125. Report of the Church Missionary Society's Ceylon Mission, 1906	English	—	Religious	do.	do.
7126. The Central College Magazine for March, 1907, Vol. IV., No. 1	do.	Rev. W. M. P. Wilkes	News of the Jaffna Central College	Jaffna	Jaffna
7127. Young Men of Jaffna for March, 1907, Vol. VI., No. 6	do.	Jaffna Young Men's Christian Association	Religious	do.	do.
7128. Young Men of Ceylon for April, 1907, Vol. XI., No. 4	do.	—	do.	Colombo	Colombo
7129. Code Mensuration for Training and Boarding Schools	Tamil	K. Eliatamby	Mensuration	Batticaloa	Batticaloa
7130. Appeal Court Reports for June, 1907	English	A. L. de Witt and G. E. G. Weerasinghe	Decisions of Appeal Court	Colombo	Colombo
7131. Judgment of Charley-Zeible Case	Sinhalese	K. Francis Perera	Poem	do.	do.
7132. Wandana Gathapota	Pali	L. D. Pedrick	Buddhism	do.	do.
7133. Biography of Mr. John Kotalawala	Sinhalese	M. H. Arnolis Kularatna	Life of Mr. John Kotalawala	do.	do.
7134. Sriwijaya Rajakathawa	do.	H. P. Jayatunga	History of Sri Wijaya	do.	do.
7135. Camphor Cultivation in Ceylon	English	J. K. Nock	Camphor cultivation	do.	do.
7136. The Tropical Agriculturist for May, 1907, Vol. XXVIII., No. 5	do.	J. C. Willis	Agriculture	do.	do.
7137. Ceylon Churchman for May, 1907, Vol. II., No. 5	do.	Francis Beven	Religious	do.	do.
7138. Young Men of Ceylon for May, 1907, Vol. XI., No. 5	do.	—	do.	do.	do.
7139. The Baptist Intelligencer for April, 1907, Vol. XI., No. 4	English and Sinhalese	Rev. H. J. Chaster and S. de Saram	do.	do.	do.
7140. Index and Epitome of Government Minutes and Circulars issued from 1896 to 1905	English	E. Sueter, C.C.S.	Index and epitome of Government minutes and circulars	Government Printing Office, Colombo	Government Record Office, Colombo

The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First, Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietor of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
W. S. Vyramuttu	Jaffna Young Men's Christian Association	1907. Mar. 9	6 pages	Demy 4to.	First	100	Printed	50c. per annum	Jaffna Young Men's Christian Association
A. M. & J. Ferguson	Young Men's Christian Association	June 1	12 pages	Crown 4to.	do.	450	do.	20c.	
Granthaprakasa Press	J. D. Fernando	1906. Oct. 16	20 pages	Demy 8vo.	Second	2,000	do.	15c.	J. D. Fernando, 30, Dam street, Colombo
A. M. & J. Ferguson	—	May 24	70 pages	do.	First	500	do.	—	
W. S. Vyramuthu	W. S. Vyramuthu	Aug. 30	20 pages	do.	do.	300	do.	75c. per annum	Rev. W. M. P. Wilkes, Jaffna
do.	Jaffna Young Men's Christian Association	March	4 pages	Demy 4to.	do.	100	do.	50c. per annum	Jaffna Young Men's Christian Association
A. M. & J. Ferguson	Young Men's Christian Association	April 28	24 pages	Royal 4to.	do.	375	do.	Re. 1 per annum	
Wesleyan Mission Press, Batticaloa	Wesleyan Mission Press, Batticaloa	Mar. 3	38 pages	Demy 8vo.	do.	400	do.	25c.	Wesleyan Mission Press, Batticaloa
Ceylon Examiner Press	Ceylon Examiner Press	July 4	28 pages	Royal 8vo.	do.	200	do.	40c.	G. E. G. Weerasinghe, Proctor, Colombo
Laksilumina Press	K. Francis Perera	July 1	12 pages	Demy 8vo.	Second	2,000	do.	5c.	K. Francis Perera
do.	L. D. Pedrick	June 25	26 pages	Demy 12mo.	Fourth	2,000	do.	6c.	L. D. Pedrick
do.	A. Cooray	June 26	16 pages	Demy 8vo.	First	2,000	do.	5c.	A. Cooray, 38, Dam street, Colombo
do.	G. P. David Silva	July 5	24 pages	do.	do.	3,000	do.	12c.	G. P. David Silva
A. M. & J. Ferguson	"Ceylon Observer" Office	May 23	6 pages	Crown 8vo.	do.	150	do.	25c.	
do.	do.	May 15	106 pages	Crown 4to	do.	2,300	do.	Re. 1	
do.	Francis Beven	May 1	12 pages	do.	do.	450	do.	20c.	
do.	Young Men's Christian Association	May 28	24 pages	Royal 4to	do.	375	do.	Re. 1 per annum	
Alliance Press, Maradana, Colombo	Baptist Missionary Society	April 15	8 pages	Demy 4to	do.	300	do.	Re. 1 per annum	Baptist Mission, Maradana, Colombo
Government Printer, Colombo	Government Recordkeeper, Colombo	April 4	60 pages	Demy 8vo.	do.	400	do.	50c.	

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written.	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7141. The Baptist Intelligencer for March, 1907, Vol. XI., No. 3	English and Sinhalese	Rev. B. Etherington and S. de Saram	Religious	Colombo.	Colombo
7142. Ceylon General Directory of Addresses	English	A. M. & J. Ferguson	Directory of addresses	do.	do.
7143. Saddharma Ratnakaraya, Part 2	Sinhalese	K. Sarananda Thera	Buddhism	do.	do.
7144. The Kelaniya Village Mission	English	—	Mission report	do.	do.
7145. The Colombian for March, 1907, Vol. II., No. 1	do.	J. M. Seneviratna	Literature	do.	do.
7146. Misbahul Islam	Tamil	I. L. M. Mohammed Yoosoof	Religious	do.	do.
7147. Theobroma Cacao or Cocoa.	English	Herbert Wright	On cacao cultivation	do.	do.
7148. Letters from Ceylon	do.	Miss H. M. Harris	Religious	do.	—
7149. The Sinhalese First Book	Sinhalese	Mudaliyar Simon de Silva	Reading book	do.	do.
7150. Blue and White or St. Joseph's College Magazine	English	—	Miscellaneous	do.	do.
7151. Registration of Titles to Land	do.	—	Registration of titles to land	do.	do.
7152. Railways in Ceylon	do.	—	Ceylon Railways	do.	do.
7153. The Legislative Enactments of Ceylon, Vol. IV., Pt. VI.	do.	—	Laws of the Colony	Government Printing Office, Colombo	Government Record Office, Colombo
7154. Simple Medical Directions for the Use of Government Officials	do.	Albert J. Chalmers, M.D.	Medical directions	do.	do.
7155. Medical Students' Gazette for June, 1907, Vol. I., No. I.	do.	C. A. Perera	General	Colombo.	Colombo
7156. The Buddhist for June, 1907, Vol. XIII., Nos. 8 and 9	do.	D. B. Jayatilaka, B. A.	Buddhism	do.	do.
7157. History of Ceylon	Tamil	A Brother of St. Joseph's, Jaffna	History of Ceylon	The Industrial School Colombogam	Colombogam
7158. The Baptist Intelligencer for July, 1907, Vol. XI., No. 7	English and Sinhalese	Rev. B. Etherington and S. de Saram	Religious	Colombo	Colombo
7159. Wesleyan Methodist Prayer Book	Tamil	Wesleyan Mission	Prayers	Batticaloa	Batticaloa
7160. Ceylon Blue Book, 1906	English	Compiled in the Colonial Secretary's Office	Statistics of Ceylon	Government Printing Office, Colombo	Government Record Office, Colombo

The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First, Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietor of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
Alliance Press, Maradana, Colombo	Baptist Missionary Society	1907. Mar. 20	8 pages	Demy 4to	First	300	Printed	Re. 1 per annum	Baptist Mission, Maradana, Colombo
A. M. and J. Ferguson	"Ceylon Observer" Office	Mar. 1	158 pages	Demy 8vo.	do.	500	do.	Re. 1-50	—
Satsilumiresa Press	D. C. W. Jayatilaka	June 1	8 pages	do.	do.	2,000	do.	62c.	D. C. W. Jayatilaka
A. M. & J. Ferguson	—	June 19	18 pages	Demy 16mo.	do.	300	do.	—	—
The Messenger-Press	J. M. Seneviratna	April 30	50 pages	Royal 8vo.	Second	200	do.	50c.	J. M. Seneviratna
The Star Press	I. L. M. Mohammed Yoosoof	—	24 pages	Demy 8vo.	Seventh	100	do.	50c.	I. L. M. Mohammed Yoosoof
A. M. & J. Ferguson	"Ceylon Observer" Office	Mar. 13	518 pages	Royal 8vo.	First	1,000	do.	Rs. 5	—
do.	Miss H. M. Harris	June 29	10 pages	Demy 8vo.	do.	550	do.	—	—
Grantha-prakasa Press	J. D. Fernando	May 23	22 pages	Crown 8vo.	Second	5,000	do.	5c.	J. D. Fernando, 30, Dam street, Colombo
The Colombo Catholic Press	The Colombo Catholic Press	June 30	84 pages	Royal 8vo.	First	300	do.	75c.	—
A. M. & J. Ferguson	—	June 5	16 pages	do.	do.	200	do.	—	—
do.	"Ceylon Observer" Office	April 23	24 pages	Crown 4to.	do.	150	do.	Re. 1-50	—
Government Printer	Government Recordkeeper	Feb. 28	130 pages	Royal 8vo.	do.	700	do.	80c.	—
do.	do.	June 29	100 pages	Crown 8vo.	Third	1,500	do.	Re. 1	—
Morning Leader Press	Morning Leader Press	July 5	4 pages	Demy 4to.	First	400	do.	15c.	G. S. Peiris and S. Canagasaby
Ceylon Examiner Press	Ceylon Examiner Press	July	38 pages	Royal 8vo.	do.	250	do.	25c.	Borella Corner, Maradana
Roman Catholic Mission	Roman Catholic Mission	June 8	204 pages	Crown 8vo.	Second	500	do.	50c.	R. F. Gautian, Jaffna
Alliance Press, Maradana, Colombo	Baptist Missionary Society	July 10	8 pages	Demy 4to.	First	300	do.	Re. 1 per annum	Baptist Mission, Kynsey road, Maradana
Wesleyan Mission Press, Batticaloa	Wesleyan Mission Press, Batticaloa	July 6	30 pages	Demy 8vo.	Revised edition	1,500	do.	10c.	Wesleyan Mission, North Ceylon District
Government Printer, Colombo	Government Recordkeeper, Colombo	May 28	864 pages	Foolscap folio	First	226	do.	Rs. 10	—

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written.	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7161. The Rambler, Vol. I., No. 1	English	S. L. H. Mahomet	Literary	Colombo	Colombo
7162. Chetiya Wistaraya	Sinhalese	F. Cooray	On dagobas	do.	do.
7163. Dhatu Wistaraya	do.	do.	History of relics	do.	do.
7164. Sindu Sangarawa	do.	P. P. Jayawardana	Songs	do.	do.
7165. Dinatara Nadagama	do.	L. Stephen Silva	Dinatara comedy	do.	do.
7166. St. Anthony of Padua	Tamil	—	Life of St. Anthony of Padua	Industrial School, Colombogam	Jaffna
7167. The Journal of the Ceylon University Association for October, 1906, Vol. I., No. 2	English	Ceylon University Association	University Intelligence	Colombo	Colombo
7168. The Journal of the Ceylon University Association for April, 1907, Vol. I., No. 3	do.	do.	do.	do.	do.
7169. Tirukkanita Muhartha Verioda Japnam	Tamil	M. Appapillai	A regulation on Terukkarutha Muhurtha	Jaffna	Jaffna
7170. Saiva Sookumartha Pothini.	do.	S. Kanagasapapathi Pillai	Secret meanings of Saiva doctrines	do.	do.
7171. Terukkanitam Arpin	do.	T. Kailasa Pillai	Astrology	do.	do.
7172. Tirukkanita Muhusta Vinodam	do.	S. Suppiramania Jodidar	do.	do.	do.
7173. Poems on the Death of Sri Vaidyesvara Aiyah	Tamil and Sanskrit	K. Kumarasami Kurukkal	Poem	do.	do.
7174. The Dharma Katha of St. Justina and St. Sipiriyanu	Sinhalese	Rev. J. Gonsalves	Christianity	Colombo	Colombo
7175. Dharma Katha of St. Berlam and St. Jusepath	do.	do.	do.	do.	do.
7176. Samanalahella	do.	F. P. Amarasinha	Buddhism	do.	do.
7177. Saddam Ruvana	do.	W. D. Andris Appuhamy	do.	do.	do.
7178. Poems on a Pinkama at Panadure	do.	G. D. Palis Appuhami	Poem	do.	do.
7179. Fifth Standard Reader	do.	Simon de Silva	Reading book	Government Printing Office, Colombo	Government Record Office, Colombo
7180. Third Standard Reader	do.	do.	do.	do.	do.



The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First, Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietor of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
Young Men's Christian Association, Colombo	Rambling Camera and Sketching Club, Young Men's Christian Association	1907. July 10	28 pages	Demy 4to.	First	125	Cyclo-styled	10c.	Rambling Camera and Sketching Club, Young Men's Christian Association
Sudarsana Press	R. A. Cooray	July 15	14 pages	Demy 12mo.	Eighth	10,000	Printed	6c.	R. A. Cooray, 7, Madampitiya road, Colombo
do.	do.	June 13	8 pages	Demy 8vo.	do.	10,000	do.	6c.	do.
do.	P. P. Jayawardana	June 20	6 pages	do.	Second	4,000	do.	6c.	P. P. Jayawardana
do.	R. A. Cooray	July 4	68 pages	Royal 8vo.	Fourth	5,000	do.	—	R. A. Cooray, Colombo
L. John Mary	B. M. Lopiah, Jaffna	June 1	276 pages	Crown 8vo.	First	1,000	do.	75c.	B. M. Lopiah, Jaffna
Colombo Apothecaries' Co., Ltd.	Colombo Apothecaries' Co., Ltd.	January	102 pages	Crown 4to.	Second	500	do.	Re. 1	The Colombo Apothecaries' Co. Ltd.
do.	do.	June 7	78 pages	do.	Third	500	do.	Re. 1	do.
K. Murukesu	M. Appapillai	July 12	2 pages	Demy 8vo.	First	1,000	do.	—	M. Appapillai, Jaffna
do.	S. Kanagasapathi Pillai	June 21	4 pages	do.	do.	500	do.	—	S. Kanagasapathi Pillai, Jaffna
do.	T. Kailasa Pillai	June	4 pages	do.	do.	500	do.	—	T. Kailasa Pillai, Jaffna
do.	S. Suppiramania Jodidar	do.	2 pages	Demy folio	do.	500	do.	—	S. Suppiramania Jodidar, Jaffna
do.	K. Kumarasami Kurukkal	do.	8 pages	Crown 8vo.	do.	300	do.	—	K. Kumarasami Kurukkal, Jaffna
N. J. Cooray and Sons	M. A. Silva and W. D. Velarian	July 5	16 pages	Demy 8vo.	Second	2,500	do.	12c.	M. A. Silva and W. D. Velarian, Kotahena
do.	do.	do.	32 pages	do.	do.	2,500	do.	18c.	do.
Granthaloka Press	W. D. Andris Appuhamy	July 20	16 pages	do.	First	2,000	do.	5c.	W. D. Andris Appuhami
do.	do.	June 30	24 pages	Demy 12mo.	Second	2,000	do.	5c.	do.
Kavatakatikaya Printing Office	Kavatakatikaya Printing Office	June 7	6 pages	Demy 8vo.	First	2,000	do.	5c.	G. D. Palis Appuhami
Government Printer	Government Recordkeeper	July 10	118 pages	Crown 8vo.	Forty-first	2,000	do.	25c.	—
do.	do.	June 26	76 pages	do.	Forty-second	6,000	do.	15c.	—

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7181. Epitome of Proclamations, &c., promulgated in Ceylon during 1904	English	—	Proclamations, &c., issued in Ceylon during 1904	Government Printing Office, Colombo	Government Record Office, Colombo
7182. Appeal Court Reports, Vol. II., Pt. I., for July, 1907	do.	A. L. de Witt and G. E. G. Weerasinghe	Decisions of Appeal Court	Colombo	Colombo.
7183. Sinhalese First Book	Sinhalese	Simon de Siva	The Sinhalese Alphabet	do.	do.
7184. Strichikitsawaliya and Kama-rogadarsanaya	do.	D. H. S. Abeyeratna	A treatise on mid-wifery and venereal diseases	do.	Panadure
7185. Rahasyausadha Dipani, Part I.	do.	D. A. Jayatilaka and C. Wijaratna	Medicine	do.	Colombo.
7186. The History of King Madana Kamen	do.	K. A. D. Peter Perera	Story	do.	do.
7187. Viduliya for July, 1907, Vol. I., No. 1	do.	W. A. Samarasekara	Literature	do.	do.
7188. Appeal Court Reports for July, 1907, Vol. II., Pt. II	English	A. L. de Witt and G. E. G. Weerasinghe	Decisions of Appeal Court	do.	do.
7189. The Young Men of Jaffna for April-June, 1907, Vol. VI., Nos. 7-9	do.	L. P. Spencer, B.A.	Young Men's Christian Association	Jaffna	Jaffna
7190. The Baptism of the Holy Ghost and Fire	Sinhalese	C. F. Hettiarachey	Religious	Colombo	Colombo
7191. The Baptist Intelligencer, for August, 1907, Vol. XI., No. 8	English and Sinhalese	Rev. H. J. Charter and S. de Saram	do.	do.	do.
7192. Tropical Agriculturist for July, 1907, Vol. XXIX., No. 1	English	J. C. Willis	Agriculture	do.	do.
7193. The Ceylon Churchman, Vol. II., No. 8	do.	Francis Beven	Religious	do.	do.
7194. Parish Magazine of All Saints' Church, Galle, for August, 1907.	do.	Rev. M. J. Burrows	Church news	Galle	Galle
7195. Colombo Diocesan Leaflet for July, 1907	do.	Miss F. Beven	Diocesan news	do.	do.
7196. The Baptist Intelligencer for June, 1907, Vol. XI., No. 6	English and Sinhalese	Rev. B. Etherington and S. de Saram	Religious	Colombo	Colombo
7197. Kavi Kalpataruwa for July, 1907, Vol. I., No. 6	do.	Pandit D. M. S. S. Kaviraja	Periodical News	Panadure	Panadure
7198. Kirthanawajidu, Part 2	Tamil	M. K. A. Abdul Majid	Encomium on "Mohamed."	Colombo	Colombo
7199. Bhayankara Vedilla or Murder of Attygalle	Sinhalese and English	G. Don Pedro	Murder of Mr. Attygalle	do.	do.
7200. St. Catharina's Dharma Katha	Sinhalese	Rev. Jacome Gon-salves	Religious	do.	do.

The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First, Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietor of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
Government Printer	Government Recordkeeper	1907. June 21	178 pages	Royal 8vo.	First	100	Printed	Re. 1	—
Ceylon Examiner Press	Ceylon Examiner Press	—	18 pages	do.	do.	200	do.	40c.	G. E. G. Weerasinghe, Proctor, D.C., Colombo
Granthaparakasa Press	J. D. Fernando	July 4	22 pages	Crown 8vo.	Third	10,000	do.	5c.	J. D. Fernando, Colombo
do.	D. H. S. Abeyaratna	July 22	256 pages	Demy 8vo.	First	3,000	do.	Rs. 2.50	D. H. S. Abeyaratna, Mahawila, Panadure
K. A. Pieris	D. A. Jayatilaka and C. Wijaratna	July 31	16 pages	do.	do.	1,000	do.	15c.	D. A. Jayatilaka and C. Wijaratna
Subhadraloka Press	W. P. Rodrigo	July 30	12 pages	do.	Second	—	do.	5c.	—
Hansadharani Press	W. A. Samarasekara	Aug. 1	12 pages	Demy 4to.	First	2,000	do.	25c.	W. A. Samarasekara, Pettah, Colombo
Ceylon Examiner Press	Ceylon Examiner Press	Aug. 6	16 pages	Royal 8vo.	do.	250	do.	40c.	G. E. G. Weerasinghe, Proctor, Colombo
W. S. Vyramuttu	W. S. Vyramuttu	July 20	6 pages	Demy 4to.	do.	60	do.	50c. per annum	L. P. Spencer, B.A.
Alliance Press, Maradana	Miss Orlebar	July	48 pages	Foolscap 8vo.	do.	500	do.	Free	Miss Orlebar, Slave Island, Colombo
do.	Baptist Missionary Society	August	8 pages	Demy 4to.	do.	300	do.	Re. 1 per annum	Baptist Mission, Kynsey road, Colombo
A. M. & J. Ferguson	A. M. and J. Ferguson	July 15	90 pages	Crown 4to.	do.	2,400	do.	Re. 1	—
do.	do.	Aug. 1	12 pages	do.	do.	475	do.	20c.	—
John G. Bogaars	John G. Bogaars	August	4 pages	do.	do.	70	do.	Rs. 2 per annum	Rev. M. J. Burrows, Galle
do.	do.	July	4 pages	Demy 4to.	do.	500	do.	5c.	Miss Frances Beven, Veyangoda
Alliance Press, Maradana, Colombo	Baptist Missionary Society	July 17	8 pages	do.	do.	300	do.	Re. 1 per annum	Baptist Mission, Colombo
Pardit D. M. S. S. Kaviraja	Pardit D. M. S. S. Kaviraja	July	16 pages	Demy 8vo.	do.	500	do.	30c.	Pardit D. M. S. S. Kaviraja, Panadure
The Nada Rajah Printing Works	S. S. Mohamado Sagu Mohideen and Bros.	Aug. 5	16 pages	do.	do.	2,000	do.	12c.	S. S. Mohamado Sagu Mohideen and Bros.
N. J. Cooray, and Sons	R. J. Fernando	Aug. 1	26 pages	do.	do.	2,500	do.	15c.	O. C. Palle
do.	M. A. Silva and W. D. Valerian	do.	20 pages	do.	Second	2,250	do.	12c.	Rev. Jacome Gonsalves

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written.	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7201. Sararthamanjusa ..	Pali	Rev. K. Sugunasara	Education	Colombo	Colombo
7202. Mawpiya Gunalankaraya ..	Sinhalese	V. B. Wattuhamy	Treatment on parents	do.	do.
7203. Young Men of Ceylon for July, 1907, Vol. XI., No. 7	English	—	Religious	do.	do.
7204. The Doctrine of Fate Disproved	do.	C. Thamotharam Pillay	The doctrine of fate disproved	Jaffna	Kayts
7205. Report of the Ceylon Chamber of Commerce	do.	Secretary, Ceylon Chamber of Commerce	Report of the Ceylon Chamber of Commerce for half-year ended June 30, 1907	Colombo	Colombo
7206. Tirukkanitam ..	Tamil	T. Kailasa Pillai	Astronomy	Jaffna	Jaffna
7207. Saiva Sukkumartha Pothini, Vol. I., No. 2	do.	S. Kanagsapapathi Pillai	Secret meanings of Saivism	do.	Velanai
7208. Vil-Lihini Sandesa ..	Sinhalese	Rev. Dhammatilaka	Message to Vibhisana	Ambalangoda	Colombo
7209. Appeal Court Reports, Vol. II., Part III.	English	A. L. de Witt and G. E. G. Weerasinghe	Decisions of Appeal Court	Colombo	do.
7210. St. Patrick's Annual, 1907, No. 3	do.	The Principal, St. Patrick's College	News	do.	do.
7211. Medical Students' Gazette for August, 1907, Vol. I., No. 2	do.	C. A. Perera	General	do.	do.
7212. Rules of the Society of St. Vincent de Paul	Tamil	Roman Catholic Mission	Religious	Jaffna	Jaffna
7213. Henry Martyn ..	English	J. H. Martyn	A biographical sketch	do.	do.
7214. Seba Ratnam ..	Tamil	B. M. Lopiah & Co.	Religious	do.	do.
7215. Rules of the Confraternity of Our Lady of Mt. Carmel	do.	Rev. Father P. M. Alles, O.M.I.	Rules	do.	do.
7216. Spolia Zeylanica for August, 1907, Vol. IV., Part XVI.	English	Director, Colombo Museum	Natural History of Ceylon	Government Printing Office, Colombo	Colombo Museum
7217. Kala Viprayasaya ; Evolution of Ages	Sinhalese	W. M. Perera	Poem	Colombo	Colombo
7218. The Tropical Agriculturist for August, 1907, Vol. XXIX., No. 2	English	J. C. Willis	Agriculture	do.	do.
7219. The Ceylon National Review for July, 1907, Vol. II., No. 4	do.	Dr. W. A. de Silva	Magazine	do.	do.
7220. Viduliya for August, 1907, Vol. I., No. 2	Sinhalese	W. A. Samarasakera	Various	do.	do.

The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First, Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietors of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
M. J. Cooray and Sons	G. F. Munasinghe	1907. Aug. 1	160 pages	Royal 8vo.	First	2,500	Printed	Re. 1	G. F. Munasinghe
Lankadhara Press	V. B. Wattuhamy	July 20	10 pages	Demy 8vo.	do.	2,000	do.	5c.	V. B. Wattuhamy
A. M. and J. Ferguson	Young Men's Christian Association	Aug. 10	22 pages	Royal 8vo.	do.	375	do.	Re. 1 per annum	—
M. Nalliah and Sons and "Hindu Organ" Press	C. Thamo-tharam Pillay	Aug. 8	36 pages	Demy 8vo.	Second	400	do.	10c.	C. Thamo-tharam Pillay, Jaffna
A. M. and J. Ferguson	Secretary, Ceylon Chamber of Commerce	Aug. 13	152 pages	do.	First	260	do.	10c.	—
K. Murukesu	T. Kailasapillai	August	2 pages	Foolscap folio	do.	1,000	do.	—	T. Kailasa Pillai, Nallur, Jaffna
do.	S. Kanagasapapathi Pillai	July	4 pages	do.	do.	500	do.	—	S. Kanagasapapathi Pillai, Jaffna
D. W. Gunaratna	E. M. Wimalaratna	June 24	86 pages	Demy 8vo.	do.	5,000	do.	—	H. J. W. Wickramaratna, Proctor, Balapitiya
Ceylon Examiner Press	Ceylon Examiner Press	Aug. 21	18 pages	Royal 8vo.	do.	250	do.	40c.	G. E. G. Weerasinghe, Proctor, Colombo
The Colombo Catholic Press	Principal, St. Patrick's College	Aug. 17	62 pages	do.	do.	300	do.	50c.	The Principal, St. Patrick's College, Jaffna
Morning Leader Press	Morning Leader Press	Aug. 1	10 pages	Demy 4to	do.	500	do.	50c.	G. S. Pieris and S. Canagasabai
St. Joseph's Catholic Press	Roman Catholic Mission	—	48 pages	Foolscap 8vo.	do.	800	do.	Gratis	Roman Catholic Misson, Jaffna
do.	J. H. Martyn	—	54 pages	Demy 8vo.	do.	200	do.	—	J. H. Martyn, Jaffna
do.	B. M. Lopiah & Co.	—	136 pages	Demy 32mo.	Second	1,000	do.	20c.	B. M. Lopiah & Co., Jaffna
do.	Rev. Father P. M. Alles	—	46 pages	Crown 16mo.	First	1,500	do.	Gratis	Rev. Father P. M. Alles
Government Printer	Director, Colombo Museum	Aug. 20	72 pages	Royal 8vo.	do.	350	do.	Re. 1.25	—
Lakminipahana Press	W. M. Perera	August	10 pages	do.	do.	1,500	do.	15c.	W. Marselis Perera, Negombo
A. M. & J. Ferguson	Ceylon Observer Office	Sept. 3	106 pages	Crown 4to.	do.	2,200	do.	Re. 1	—
Colombo Apothecaries' Co., Ltd.	Colombo Apothecaries' Co., Ltd.	July 31	104 pages	do.	do.	500	do.	Re. 1	—
W. A. Samarasekara	W. A. Samarasekara	Sept. 1	20 pages	Demy 4to.	do.	300	do.	25c.	W. A. Samarasekara, Pettah, Colombo

The Title of the Book and the Contents of the Title Page, with a Translation into English of such Title and Contents when the same are not in the English Language.	The Language in which the Book is written.	The Name of the Author, Translator, or Editor of the Book, or any Part thereof.	The Subject.	The Place of Printing.	The Place of Publication.
7221. Kavi Kalpataruwa for August, 1907, Vol. I., No. 7	Sinhalese	Pandit D. M. S. S. Kaviraja	Magazine	Panadura	Panadura
7222. Lokaye Sankshepa Bhumiwistaraya	do.	M. P. Abayakoon	Geography	Colombo	Colombo
7223. Story of Princess Sinhawalli.	do.	V. Carolis Appu	Story of Princess Sinhawalli	do.	do.
7224. Prapancha Sudani, or Medum-sangi Atuwawa	Pali	Giridara Ratanajoti	Buddhist Scripture	do.	do.
7225. Puggala Pannaththi Wannana	do.	do.	do.	do.	do.
7226. The Buddhist for July, 1907, Vol. XIII., No. 10	English	D. B. Jayatilake, B.A.	Buddhism	do.	do.
7227. Appeal Court Reports for August, 1907, Vol. II., Part IV.	do.	A. L. de Witt and G. E. G. Weerasinghe	Decisions of Appeal Court	do.	do.
7228. The Ceylon Churchman for September, 1907, Vol. 2, No. 9	do.	Francis Beven	Religious	do.	do.
7229. Elu Sandes Lakuna	Sinhalese	Rev. Giridara Ratanajoti	Sinhalese Grammar	do.	do.
7230. Drawya Guna Darpana San-naya	Sanskrit	J. M. Wikkramasinha	Physiology	do.	do.
7231. Parish Magazine for September, 1907	English	Rev. M. J. Burrows	Church news	Galle	Galle
7232. The Children's Lamp for July, 1907, Vol. XXXIX., No. 522	Sinhalese	C. W. de Silva	Religious	Wellawatta	Colombo
7233. The Children's Lamp for August, 1907, Vol. XXXIX., No. 523	do.	do.	do.	do.	do.
7234. The Children's Lamp for June, 1907, Vol. XXXIX., No. 521	do.	do.	do.	do.	do.
7235. The Children's Lamp for May, 1907, Vol. XXXIX., No. 520	do.	do.	do.	do.	do.
7236. The Children's Lamp for April, 1907, Vol. XXXIX., No. 519	do.	do.	do.	do.	do.
7237. The Children's Lamp for March, 1907, Vol. XXXIX., No. 518	do.	do.	do.	do.	do.
7238. The Children's Lamp for February, 1907, Vol. XXXIX., No. 517	do.	do.	do.	do.	do.
7239. The Children's Lamp for January, 1907, Vol. XXXIX., No. 516	do.	do.	do.	do.	do.

The Name or Firm of the Printer.	The Name or Firm of the Publisher.	The Date of Issue from the Press or of the Publication.	The Number of Sheets, Leaves, or Pages.	The Size.	The First, Second, or other Number of the Edition.	The Number of Copies of which the Edition consists.	Whether the Book is printed or lithographed.	The Price at which the Book is sold to the Public.	The Name and Residence of the Proprietor of the Copyright or of any Portion of the Copyright.
Lankalankara Press	Pandit D. M. S. S. Kaviraja	1907. Sept. 4	16 pages	Demy 8vo.	First	500	Printed	30c.	Pandit D. M. S. S. Kaviraja, Panadure
Grathaparakasa Press	J. D. Fernando	Aug. 10	40 pages	do.	Second	4,000	do.	15c.	M. W. C. Perera and D. J. Edirisuriya
do.	do.	Aug. 23	46 pages	do.	Ninth	4,000	do.	8c.	J. D. Fernando, Colombo
Charles Dias Appuhamy	M. L. Karthelis Appuhamy	Sept. 1	80 pages	Crown 8vo.	First	2,000	do.	60c.	M. L. Karthelis Appuhamy
Seviyasri Press	H. Balasuriya and P. E. Randeni	Sept. 1	do.	do.	do.	2,000	do.	50c.	H. Balasuriya and P. E. Randeni
The Ceylon Examiner Press	The Ceylon Examiner Press	Sept. 6	24 pages	Royal 8vo.	do.	250	do.	Rs. 2 per annum	D. B. Jayatilaka, B.A., Borella, Colombo
do.	do.	Aug. 10	18 pages	do.	do.	250	do.	40c.	G. E. G. Weerasinghe, Proctor, Colombo
A. M. & J. Ferguson	—	Sept. 2	12 pages	Crown 4to.	do.	475	do.	20c.	—
N. J. Cooray	M. M. P. Wijayaratna	Aug. 1	48 pages	Demy 8vo.	Second	2,000	do.	37c.	M. M. P. Wijayaratna
D. F. Jayatilaka	do.	do.	128 pages	do.	do.	3,000	do.	Rs. 1	do.
Albion Press	John G. Bogaars	September	4 pages	Demy 4to.	First	70	do.	Rs. 2 per annum	Rev. M. J. Burrows
Wellawatta Industrial School	Christian Literature Society, Colombo	July	12 pages	Demy 18mo.	do.	8,000	do.	Free	Thos. Gracie
do.	do.	August	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.
do.	do.	June 1	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.
do.	do.	May 1	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.
do.	do.	April 1	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.
do.	do.	Mar. 1	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.
do.	do.	Feb. 1	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.
do.	do.	Jan. 1	do.	do.	do.	8,000	do.	Free	do.

CEYLON  
PRINTED AT THE GOVERNMENT PRESS  
COLOMBO